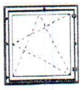
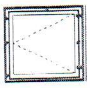
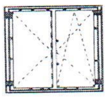
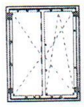
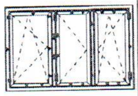
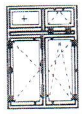
Vereidigte Dolmetscherin für die deutsche Sprache
Dipl. Dolm. Wiesława Sidorowicz
77-100 Bytów
ul. Ogrodowa 10

DIE ÜBERSETZUNG AUS DEM POLNISCHEN

D
DRUTEX

Erklärung der Eigenschaften Nr. 1

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps: Fenster und Tür Typ IGLO 5 / IGLO 5 CLASSIC
2. Vom Hersteller vorgesehener Verwendungszweck oder vorgesehene Verwendungszwecke: Kommunikation im Wohn- und Gewerbebereich
3. Hersteller: DRUTEX Aktiengesellschaft, Lęborska 31, 77-100 Bytów, www.drutex.eu
4. System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit: System 3
5. Die harmonisierte Norm: PN-EN 14351-1+A1:2010
6. Notifizierte Einheit oder Einheiten: Institut für Bautechnik (Notifzierung Nr. 1488), Institut für Fenstertechnik eV (Notifzierung Nr. 0757), Centrum Stavebního Inženýrství a. s.(Notifzierung Nr. 1390)
7. Erklärte Leistung :

								
Typ	Familie einflügeligen Drehkippfenster	Familie der Drehfenster	Familie der Fenster mit der festen Verglasung	Familie zweiflügeligen Fenster mit unbeweglichen Balken	Familie zweiflügeligen Balkontür mit beweglichen Balken	Familie zweiflügeligen Balkontür mit beweglichen Balken und Schwelle	Familie dreiflügeligen Fenster mit beweglichen und unbeweglichen Balken	Familie Zwereihenfenster rmit beweglichen Balken
Grundmerkmale	Eigenschaften							
Luftdurchlässigkeit	Klasse 4	Klasse 3	Klasse 4	Klasse 4	Klasse 4	Klasse 4	Klasse 4	Klasse 4
Wasserdichtheit	Klasse 9A	Klasse 9A	Klasse 9A	Klasse 9A	Klasse 9A	Klasse 3A	Klasse 8A	Klasse 7A
Widerstand gegen Windlast	Klasse C4	Klasse C2	NPD	Klasse C4	Klasse C1	Klasse C1	Klasse C2	Klasse C1
Tragfähigkeit von Sicherheitsvor-richtungen	Erfüllt	NPD	NPD	NPD	Erfüllt	Erfüllt	Erfüllt	Erfüllt
Gefährliche Stoffe	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD	NPD
Wärmedurchgangskoeffizient Uw [W/(m2.K)]	1,0	1,0	0,98	1,17	1,04	1,04	1,02	1,18
Der Durchlässigkeitsbeiwert der gesamten Solarenergie g [%]	53	53	53	53	53	53	53	53
Lichttransmissions-grad [%]	74	74	74	74	74	74	74	74
Akustische Eigenschaften	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB	32÷35dB

Die Leistungsfähigkeit des oben angegebenen Produktes sind mit einer Reihe von erklärter Leistung übereinstimmend. Diese Leistungserklärung wird gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 auf die alleinige Verantwortung des oben genannten Herstellers ausgestellt.

Im Namen des Herstellers unterzeichnet von:
Leszek Gierszewski

Bytów, den: 01.12.2016
xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx
Die Übereinstimmung der Übersetzung mit dem Originals wird hiermit bestätigt.
Bytów, den 22.03.2017
Rep. Nr. 40/2017

Vereidigte Dolmetscherin
für die deutsche Sprache
Dipl. Dolm. Wiesława Sidorowicz

WIESŁAWA SIDOROWICZ
TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY JĘZYKA NIEMIECKIEGO
NR TP/5396/05
1